



O'zbekiston adabiyoti va san'ati

ЎЗБЕКИСТОН АДАБИЁТИ ВА САНЬАТИ Haftalik gazeta • 1956-yil 4-yanvardan chiqsa boshlagan e-mail: u z a s @ m c s . u z 2014-yil 25-aprel • №17 (4260)

Ўзбекистон Республикаси
Президентининг
ФАРМОНИ

ИККИНЧИ ЖАҲОН УРУШИ ҚАТНАШЧИЛАРИНИ РАГБАТЛАНТИРИШ ТҮҒРИСИДА

9 май умумхалқ байрами — Хотира ва қадрлаш куни ўтказилиши, шунингдек, 1941-1945 йиллардаги Иккинчи жаҳон урушида фашизм устидан қозонилган ғалабанинг 69 йиллиги нишонланиши муносабати билан ҳамда уруш катнашчилари ва ногиронларни моддий раббатлантириш максадида:

1. Иккинчи жаҳон уруши катнашчилари ва ногиронларига 600 000 (олти юз минг) сўнк миқорида бир марталик пул мукофоти белгилансин.
2. Мазкур Фармонни бажариши билан боғлиқ сарф-харажатлар республика бюджети маблаглари хисобидан амалга оширилсин.
3. Ўзбекистон Республикаси Мудофаа вазирлиги, Ички ишлар вазирлиги, Миллий хавфзислик хизмати, Мехнат ва ахолни ижтимоий муҳофаза қилиш вазирлиги Молия вазирлиги ва Ўзбекистон Республикаси Марказий банки билан биргаликда Иккинчи жаҳон уруши катнашчилари ва ногиронларига ушбу пул мукофотининг тантанали ва байрамона вазиятда топширилишини таъминласин.
4. Қоракалпогистон Республикаси Вазирлар Кенгаси, вилоятлар ва Тошкент шаҳар ҳокимларни Ўзбекистон Республикаси Маданият ва спорт ишлари вазирлиги, Мудофаа вазирлиги, Ички ишлар вазирлиги, бадиий академия, Хотин-қизлар қўмитаси, Республика Маънавият тарғибот маркази, «Нуроний» ва «Махалла» жамғармалари, босқа жамоат ташкилотлари билан биргаликда Ватанимиз озодлиги ва шаъну шарафи ҳимоячиларига бағишиланган маҳсус учрашувлар ва мавриғий-бадиий кечалар ўтказсин.
5. Ушбу Фармоннинг ижросини назорат қилиш Ўзбекистон Республикасининг Баш вазири Ш.М.Мирзиёев зиммасига юклансин.

Ўзбекистон Республикаси
Президенти

И.КАРИМОВ

Тошкент шаҳри,
2014 йил 18 апрель

Навоийни ўрганиш

ФАЗИЛАТ ВАСФИДА

Инсон Аллоҳ яратган мавжудотларнинг нутқли, ақлли ва шарафлисидир. Бироқ айримларни нодир қилиб яратгани ҳақида Алишер Навоийнинг шундай шоҳ байти бор:

Чун сени Ҳақ нодирасон айлади,
Даҳр элига нафрасон айлади.

Оддий китобхон тушуниши учун ушбу мисралар қийинрок туюлиши мумкин. Бироқ тадқиқотчи олимга бу байт мушоҳадалар конидир.

Даҳо шоирнинг ушбу байтидаги "нодирасон" ва "нафрасон" сўзлари иккى жиҳатдан эътиборга молик. Аввало, уларни сўз ясаш нуқтаси назаридан кузатиш маракидир: "нодир — нодира — нодирасон" (ноёб) ва "наф — нафрас"(нафи тегадиган) — нафрасон(наф етказувчи). Ушбу олтита сўз шаклидан утаси: нодирасон, нафрас, нафрасон Навоий томонидан ижод қилиниб, биринчи маротаба адабий муомалага киритилган сўзларидир. Кизиги шундаки, бу уч сўя катта лугатларда учрамайди. Биз қизиқиб бир неча қадими լугатларни ҳам кўздан кечирдик ва бу сўзларни учратмадик.

Навоий асарларида учрайдиган юзлаб сўзларнинг ўзаги ўзга тиллардан олинган бўлса-да, улар эски лугатларда қайд этилмаган. Шундан хулоса чиқариб айтиш мумкини, уларни Навоий ўзи ижод қўлган. Бундай янги сўз ясашларга "Хамса" достонларида кўп дуч келамиз.

Юкорида келтирилган байтидаги тўртта сўз(чун (модомики), даҳр (олам), нодирасон, нафрасон)нинг маъноларидан келиб чиқиб, байтнинг мазмунини тушунса бўлади: модомики Аллоҳ сени ноёб (нондоғи) қилиб яратган экан, демак, сени олам элига наф етказувчи қилиди.

"Хайрат ул-аброр"нинг "Булулдек фойда етказувчилар" ҳақидаги бобида ўша байт келтирилган бўлиб, навбатдаги мисраларда кимки элга наф етказувчи бўлса, у барчага севимли бўлади, деган фикр уқдирилган.

Ваҳоб РАҲМОНОВ

Муҳаммад ЮСУФ таваллудинини 60 йиллиги

ВАЖААН

Эй менга эртаклар сўйлаган Замин,
Эргашиб изингдан қолмасман сенинг.
Ўзгалар наздиди Боги Эрамин
Жийданг ятробига олмасман сенинг.
Ватан, қайда бўлмай, сен ҳамроҳимсан,
Боболарим ётар саждагоҳимсан.

Офтоб келин тушган боғларинг кўркам,
Япизлар ястанган дала-даштларинг.
Осмонга тушашган оқтепак ўлкам,
Кўнглимда ўзгача сайру гаштларинг.
Ватан, қадрим уйи — хонақоҳимсан,
Боболарим ётар саждагоҳимсан.

Олтин бешик узра аллалар айтуб,
Хамиша бедорим — онаизорим.
Жилгаси жааранг тонгда уйғотиб,
Юрагимга кириб келган баҳорим.
Ватан, кунда боқиб тўймайин, кимсан —
Ой оғриниб ботар саждагоҳимсан.

Суйиб сийм-танимга солган сен чўғни,
Пойинг ўпсам арзир чўқка тушшиб тиз.
Сен-ку мангудирсан, мен борми-йўқми,
Мен қайдан кунимни кўрардим сенсиз.
Ватан, жонга жондан яқинроғимсан,
Кавмим илдиз отар саждагоҳимсан..

Алқаб мени кузат, илҳақ мени кут,
Эй бир парча булут, эй бир парча йўл.
Омон бўл, сен борки дунёлар унут,
Сенинг ҳузурингга элтар барча йўл.
Ватан, мен келсан ҳам келган ёғимсан,
Кетсан — мангу ётар саждагоҳимсан!..

3

НУРЛИ УМР КИТОБЛАРИ

Муҳаммад Юсуф қисқа, бироқ
фоят сермазмун умр кечириб,
ижод баҳтини ҳис этиб яшашга
муяссар бўлган, ҳаётлик
чоғидаёқ катта обрў-эътибор
қозонган бетакрор ижодкор
эди. Унинг ҳалқона, қадим
наволарга ҳамоҳанг шеърлари
дилбар қўшиклирга айланиб,
қўнгилларга завқ, озод
юртимиз тантаналарига кўрку
тароват бағишлиб
келаёттири.

Президентимизнинг "Ўзбекистон ҳалқи
шоир" Муҳаммад Юсуф таваллудининг 60
йиллигини нишонлаш тўғрисида"ти корорида
таъқидланганидек, миллий адабиётимиз ва

маданиятимизни ривожлантириш, ҳалқимиз
маънавияти, онгу тафаккурни юксалитириш,
ёш авлод қалбида ўзликни англаш, миллий
гурур ва ифтихор туйғуларини, эзгу
фазилатларни камол топтирища шоирнинг
бетакрор асарлари ва ибратли ижтимоий
фаолиятининг аҳамияти бекиёсdir. Қарорда
белгиланган режаларга мувоғиқ, шоирнинг
таваллуд санаси муносабати билан
Ўзбекистон ёзувчilar уюшмаси "Иход"
жамоат фонди ҳомийлигига "Шарқ" НМАК
бош таҳририяти томонидан Муҳаммад
Юсуфнинг "Сайланма" китоби нашр этилди.
Шоирнинг турли йилларда ёзилган шеърлари
ва достонларидан таркиб топган тўплам
"Эсласак арзирли хуш дамимиз бор", "Бир
ийитлар туғилсинки..", "Ўзингдан қўймасин,
халқим" сингари бобларга бўлинган. "Кўхна
кудук" ва "Қора күёш" достонлари ҳам ушбу
китобдан жой олган.

Ўзбекистон ҳалқ ёзувчиси Муҳаммад Али
"Шоирнинг сози тинмайди" сарлавҳали

сўзебошисида ёзганидек, "Муҳаммад Юсуф
шеъриятининг энг олий фазилати, бу унинг
соғ ва пок самимиятида мужассамdir.
Самимият, ҳалқона рух унинг шеърларини
жилолантириб, безаб, уларга бетакрор
кўрку тароват бағишлиайди. Энг яхши
фазилатларидан яна бири — лоқайдилдицанд
йироқлик, ҳаётга бефарқ эмаслик... Шоир
ижодида бўй чўзиб турган мухташам
образ — бу, албатта, Ватан образи,
Ўзбекистон тимсоли. Унинг Ватанга
муҳаббати жуда гаройиб... У том маънода
Ватан кўйиси. Шоир назарида, Ватанга
муҳаббат — Ватан учун фидо бўлмоққа
тайёр туриш, ўзига ҳеч нарса тиламаслик,
байқадоқат, ихлосдан иборат.

"Сайланма"га устоз адабиарнинг
Муҳаммад Юсуф шеъриятининг ўлмас
мавзулари ва фазилатларига доир дил
сўзлари, шоирнинг турли йилларда оиласи
ва дўстлари даврасида тушган суратлари
ҳам иловга килинган.

Давоми учинчи саҳифада.

РАНГЛАРДА МУЖАССАМ ҲАЁТ

Баҳор ҳалқимизга яна бир байрам — тасвирий
санъат фестивалини тухфа этди. Бу йил ўн биринчи
маротаба ўтказилаётган мазкур санъат байрами
хафта бошида Бадий академия марказий
кўргазмалар залида ҳақиқий баҳорий кайфиятдат,
байрамона руҳда очилди.

Ўзбекистон Бадий академияси раиси Акмал Нуриддинов фес-
тиvalга ташриф буюрган юртимизнинг таникли рассомлари, кўли
гул уста ҳунармандлар, санъатшунос олимлар, юртимиздаги чет эл
элчиҳоналари вакиллари, ўқитувчи ва талабалар, санъат мухлисларини
фестивалдан ўтилган кутлади. "Давлатимиз томонидан ижодкорларга,
хусусан, иқтидорли ёшларга катта эътибор ва гамхўрлик
кўрсатилипти, — деди ўз сўзиде А. Нуриддинов. — Ўн бир йилдан
бўён мунтазам ўтказилиб келинайтган мазкур байрам бунинг ёрқин
далилидир. Зоро, фестивалинг асосий мақсади ҳам биринчи
навбатда ёшлар ўз истеъодларини намоён этишлари учун зарур
шарт-шароитлар яратни, асарларини кенг тарғиб қилиши, устоз
мусавиirlar иштироқидаги маҳорат дарслари орқали уларнинг
кабий малакалари чархланишига ёрдам беришдан иборат.



Давоми бешинчи саҳифада.

ДУНЁГА БОҚ, ҚАДДИ СЕНДЕК КИМ БОР ЯНА, ХАЛҚ БЎЛИШГА ҲАДДИ СЕНДЕК КИМ БОР ЯНА.

Муҳаммад Юсуф қўшиқлари билан эмас, аввало ҳалқ дардини баралла айтган, юрг мұхаббатини ҳеч кимга ўхшамаган мисраларда таърифлаган шеърлари билан таниди, шуҳрат қозонди.

Муҳаммаджон камдан-кам туғиладиган истеъодд әгаси бўлиш билан бирга, камдан-кам шоирда учрайдиган хислат әгаси — шуҳратдан қочадиган камсукум инсон эди. У шуҳратнинг эмас, шуҳрат унинг ортидан қувиб юради. Муҳаммад Юсуф бахти, омадли шоир. Унга мустақил юртини, озод ҳалқини кўриш насиб этди. Ва бу юртдан бир умр бурчдор эканини хис қилиб яшади.

Озод ШАРАФИДДИНОВ,
Ўзбекистон Қаҳрамони

ТАЛАНЛЛАР МАДХИЯСИ

Алп ўлонлар ўлкаси бу кўхна макон, Қалқонлари, қанотлари илм истанг. Яrim жаҳон бунёд этган Соҳибқорон, Алишернинг авлодлари, илм истанг!

Таҳтдан тушганди ҳам отдан тушмай юрган, Аждодингиз уй курмаган — Давлат курган. Юрти учун елкасида тоғлар сурган, Рустамлари, Фарҳодлари, илм истанг.

Кўз очганди кезиб етти баҳри уммон, Етти тилда сўйлашган биз тили бийрон. Ватанида Тоҷмаҳаллар тиклар сulton — Бобурлари, Беҳзодлари, илм истанг.

Ҳақ йўлида сиз илмнинг умматлари, Ҳақ йўлида ҳидояти, ҳимматлари. Мадад бўлсин Яссавийнинг ҳикматлари, Бобо Машраб баетлари, илм истанг.

Илм истанг, изингиздан ибрат ёғсин, Ихлосингиз, шаҳдингиздан шиддат ёғсин. Ортингиздан мағрут-мағрут миллат ёғсин — Она Ватан нажотлари, илм истанг!..

Алп ўлонлар ўлкасидир Ўзбекистон, Озод элнинг қанотлари, илм истанг. Яrim жаҳон бунёд этган Соҳибқорон, Алишернинг авлодлари, илм истанг!

БИЗ БАХТИЛИ БУЛАМИЗ

Майли-да, кимгайдир
Ёқса,
Ёқмаса

Улрага қўшилиб
Йиглашармидик.
Биз бахти бўламиз
Худо ҳоҳласа —
Худо ҳоҳламаса
Учрашармидик...

Райхон ҳилларингни
Йўлларимга сен,
Кут мени,
Ҳар оқшом,
Қўкка ой чиқсан.
Фақат,
Йигламагин,
Гуноҳим не деб,
Айбинг —
Онан сени
Чиройли түқсан!..
Менга
Бир табассум
Ҳада эт, эй ёр,
Нур томсин
Лабларинг
Соҳилларидан.
Ўзинг айт,

Сендей қиз
Яна қайда бор,
Киприклари узун —
Кокилларидан?..

Ийманиб яшама
Хаёл пижида,
Ёйил,
Яйра жоним,
Үртамма ғамда.
Ғийбатларга чида —
Туҳматта чида,
Сен биттасан, ахир,
Ёруғ оламда.

Мен эса
Ошигининг сенинг —
Энг гариб.
Тундан сўз
Қарз олиб,
Тонга тутувчи.
Сенинг ёнингда ҳам
Сени ахтариб,
Сенинг ёнингда ҳам
Сени куттувчи.
Иста,
Тиз чўқаман
Ҳозир олдингда,
Севдим,
Севганимдан

ЖЕПИЙ КОЛДИМ...

Кетдим уйдан, кўнмай қўйнов-қистовга,
Дедим: — Она, айтиб қўйинг ановга.
Момосини кўрсатаман агар у
Мен йўғимда тегиб кетса бирорва...

Нима қилсан шеър ишқида қилдим мен,
Шеъримни деб йигладим мен, кулдим мен.
Орзуларим осмон қадар бўлса ҳам,
Мендан шоир чиқмас экан, билдим мен.

Билдим, илҳом излаб шом-у саҳардан,
Шеър азоби ёмон экан заҳардан.
Юрагингда бўлмаса гар шоирлик,
Наф йўқ экан ҳар қанақа шаҳардан.

Аммо уйга қайтай десам, биз қолиб
Гулдай қизин кучогинга муз солиб,
Тишларини қайраб бутун қишлоқда —
Кўшини туар қўш тигига туз солиб...
Момосини кўрсатаман келса деб.

Уялмоқ нечун.
Барча фаришталар
Сенинг қалбингда,
Ижарада турган

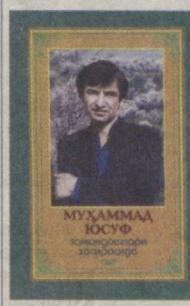
Қизлар мен учун!..
Биз бахти бўламиз
Худо ҳоҳласа,
Худо ҳоҳламаса,
Учрашармидик?!



НУРЛИ УМР КИТОБЛАРИ

Бошланиши биринчи саҳифада.

Ўзбекистон Ёзувчилар уюшмаси «Адаб» нашриёти томонидан нашрга тайёрланган «Муҳаммад Юсуф замондошлари хотирасида» китоби ҳам босмадан чиқди. Китобдан атоқли адабиёт ва санъат намояндлари, таникли бастакор ва ноширлар, хонанда ва санъаткорлар, шунингдек, шоир билан ҳамнафас, ҳамқадам бўлган ижодкор дўстларининг Муҳаммад Юсуф ҳаётига доир ёрқин хотиралари, дил изҳорлари ўрин олган.



Кейин сен изладинг тушимга кириб,
Кейин ўзим излаб ёнинги келдим...

Бундай қарамагин, чақалоқ.
Мен ҳалол одамман ҳар ҳолда.
Чайқаларди ҳар йил кузда менинг ҳам
Беланчагим шу букири толда.

Ёрілган кўлларга термулиб юриб,
Шу ялпиз далада мен ҳам бўй етдим.
Кейин шеър йўқлади тушимга кириб,
Кейин ўзим йўқлаб Тошкентта кетдим.

...Навоий сатрига термулиб юриб,
Тўйдим жамолини бу кўхна элим,

БИР КУНИ

Бир куни,
Бир алвон
Замон келади,
Замин узра
Омон-омон бўлади.

Ўн йилми,
Юз йилми ўтиб орадан,
Урушлар,
Низолар кетиб орадан,
Тўплар
Адиirlарда буғдой ўради,
Танклар
Далаларда пахта теради
Миллалтлар,
Элатлар,

Ҳар қандай ижодкор учун бундай мақомга
қўтарилиш осон кечмайди. Нафақат осон
кечмайди, кўпларга насиб ҳам этмайди
бу марта, ба шараф. Бир шеърида шоир
шундай ёзди:

Бир қўлимда гул эди,
Бир қўлимда пул эди.
Бироқ энг катта давлат,
Мен учун қўнгил эди.

Муҳаммаджон ҳар қанча олқиша сазовор
бўлмасин, кўнгилни ҳамма нарсадан баланд
кўйди, мусаффо тутди. Бу самимитни унинг
онасига атаб битган, кизлари саодатини ор-
зулаёт ёзган мавзум мисраларида кузати-
мумкин. Шоирнинг самимияти яна шунда
қўринадики, у ўзига нисбатан қаттиққўл, мур-
росасиз эканлигини ҳам шеърларидан ошкора
таъқидлайди. Муҳаммад Юсуфнинг шеърларини
ўқирканман, бундай мисраларни

битмоқ учун нафақат закий истеъодд, жўмард
калб, балки тантн юрак ҳам керак, деган
фиркга келаман. Бу борада шоир қалбидаги
гуруни, ифтихор тўйғусини ҳар бир шеърига
вобаста кила олган. Айни когда у ўзини
тамъа шиквасидан, маджизбозлиқдан ҳамиша
этиёт килди.

Шоирлар турил феъли, турфа атворли
блуди. Кимлардир факат шеър ёзганда шоир.
Кимлардир шеър ўқигандага. Муҳаммаджон эса
ҳар лаҳза, ҳар соат, ҳар кечон ҳам шоир эди. У
ҳамиша тўйғулар викори билан яшар эди. Агар
гўзал лутғон-да шоирларининг айломати
десак, у бу борада ҳам беназир эди.

Муҳаммад Юсуф ёниб шеърлар битди,
ҳамиша сурор билан, илҳом нашидаси билан
яшади. Бу камдан-кам шоирга насиб этадиган
саодатdir.

Мирпўлат МИРЗО

Эл ардоғидаги шоир

Биз, адабиётга ўтган асрнинг 70-йиллари
бошида келганлар Муҳаммаджонлардан ол-
динги авлод эдик. Ўзимизга маҳлиёлгимиз
ҳали бизни тарқ этмаганди. Шу боисдан ор-
тимиздан келәтган ўшлар ёзтиборимизни
кўп ҳам тортавермасди. Орадан йиллар ўтиб,
умидли ўшлар адабиётнинг кенжаводи си-
фатида шакллана бошлади. Муҳаммад
Юсуфнинг ҳам шеърлари матбуотда тез-тез
чиқиб туради. Бир куни шуҳамада уни кўриб
қолдим. Сурашидик, гаплашдик. Кейин Муҳам-
маджон: «Янги шеърлар ёздим, ўқиб берай-
ми?», деди. «Жуда яхши-да» дей мен уни хо-
намга тақлиф қўдим. У кўйиндан бир даста
шеър олиб, бир-бир ўқий бошлади. Ўқиган
охирги шеъри шундай якунланди:

Кўнглим сезар, энди бўғи аён,
Дўстларим, дўстларим, бахти боламан:
Ё Тошкентда энг зирк бўламан,
Ё уйимга кетиб, энр бўйдидан
Ялпизга сунниб ўлиб қоламан...

Бугун «Туркестон» саройида Ўзбекистон ҳалқ шоир Муҳаммад Юсуф
тавалуддининг 60 йиллигига бағишлиланган ижодий кечча бўлиб ўтади. Тошкент
шахар Мирзо Улуғбек туманининг Пушкин-Солор кўчасидаги шоир яшаган
1-йида ёдгорлик лавҳаси очилади.

